



SHARYLAND
INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT
Excellence is our Tradition

SISD SUPERINTENDENT

Dr. Maria M. Vidaurri

BOARD OF TRUSTEES

Jose Garcia – President

Keith Padilla – Vice President

Julio Cerda – Secretary

Hector Rivera – Asst. Secretary

Dr. Noe Oliveira – Member

Ricky Longoria – Member

Melissa Smith – Member

1200 N. SHARY ROAD, MISSION, TX 78572 PHONE: 956-580-5200 FAX: 956-580-5229 WWW.SHARYLANDISD.ORG

Dear Sharyland ISD Family,

March 13, 2020

Sharyland ISD continues to intensely monitor the Coronavirus, COVID-19 situation. We are in close contact and collaboration with the Hidalgo County Health and Human Services Department for the most up to date information and guidance. According to these officials, the risk of community spread remains low. As of today, there are no known or confirmed cases in Hidalgo County.

Travel Considerations

With the safety and security of our students and staff in mind, employees who plan on traveling internationally to non-level 1, 2, or 3 countries or traveling domestically to other states are encouraged to self-monitor for symptoms. The CDC describes self-monitoring to include taking your temperature with a thermometer two times a day and watch for cough or difficulty breathing. If you get sick with fever, cough, or trouble breathing, you should avoid contact with others and seek medical advice from a healthcare provider.

If staff or immediate family members travel to China, Iran, South Korea, Japan, or any additional countries added to the CDC Level 2 and 3 list over spring break, please inform your school principal and self-isolate for 14 days before returning to work. Self-isolation requires that you do not come to campus including work, extra-curricular events or other gatherings until 14 days without symptoms after leaving a Level 2 or 3 country in question. The 14-day clock starts on the day a person leaves one of those countries. **Staff members who self-isolate will be required to follow normal absence-reporting procedures.**

We want to reassure you that SISD will continue to monitor this situation closely over Spring Break and continue to provide updates. All COVID-19 updates that may impact normal district and campus daily operations, including all upcoming extra-curricular activities, will be posted at: www.sharylandisd.org/covid19 and all SISD media outlets. We wish our Sharyland ISD community a safe and happy Spring Break.

LEVEL 1 <i>Watch Level</i>	LEVEL 2 <i>Alert Level 2</i>	LEVEL 3 <i>Warning Level</i>
CDC does not recommend canceling or postponing travel to destinations with level 1 travel notices.	Consider postponing travel to destinations with level 2 travel notices.	Travelers avoid all nonessential travel to destinations with level 3 travel notices.

CDC Travel Website: <https://cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/travelers/travel-in-the-us.html>

Respectfully,

Dr. Maria M. Vidaurri

Dr. Maria M. Vidaurri, *Superintendent of Schools*



SHARYLAND
INDEPENDENT SCHOOL DISTRICT
Excellence is our Tradition

SISD SUPERINTENDENT

Dr. Maria M. Vidaurri

BOARD OF TRUSTEES

Jose Garcia – President

Keith Padilla – Vice President

Julio Cerda – Secretary

Hector Rivera – Asst. Secretary

Dr. Noe Oliveira – Member

Ricky Longoria – Member

Melissa Smith – Member

1200 N. SHARY ROAD, MISSION, TX 78572 PHONE: 956-580-5200 FAX: 956-580-5229 WWW.SHARYLANDISD.ORG

SISD does not discriminate on basis of race, color, national origin, gender, religion, age or disability in employment or provision of services, programs or activities.

Estimada Familia del Distrito Escolar Independiente de Sharyland,

13 de marzo 2020

El Distrito Escolar Independiente de Sharyland continúa monitoreando intensamente la situación del Coronavirus, COVID-19. Estamos en contacto cercano y en colaboración con el Departamento de Servicios Humanos y de Salud del Condado de Hidalgo, para la información y guía más actualizada. De acuerdo a los oficiales de salud, el riesgo de proliferación en la comunidad permanece bajo. Hasta el día de hoy, no existen casos conocidos o confirmados en el Condado de Hidalgo.

Consideraciones de Viaje

Con la seguridad de nuestros estudiantes y personal en mente, se les recomienda a los empleados que planean viajar internacionalmente a países que no estén en el nivel 1, 2 o 3, o que planean viajar a nivel nacional y a otros estados, que se auto monitoreen por síntomas. El centro de Control de las Enfermedades describe el automonitoreo incluyendo tomarse la temperatura con un termómetro por lo menos dos veces al día, y estar al pendiente de síntomas de tos o de dificultades para respirar. Si usted se enferma de fiebre, tos, o dificultades para respirar, debe evitar contacto con otros y buscar atención médica de un proveedor de salud.

Si el personal o miembros inmediatos de la familia viajan a China, Irán, Corea del Sur, o cualquier país sumado a la lista del Centro de Control de las Enfermedades (CDC, por sus siglas en inglés) a nivel 2 y 3 durante las vacaciones de primavera, favor de informarle al director(a) de su escuela y favor de aislarse durante 14 días antes de regresar al trabajo. Aislarse requiere que usted no venga al campus, incluyendo trabajo, eventos extracurriculares, u otras reuniones hasta que se cumplan 14 días sin síntomas después de salir de un país de nivel 2 o 3 en cuestión. Los 14 días inician el día en que la persona sale de uno de esos países. **Los miembros del personal que se aislen tendrán que seguir procedimientos normales para reportar su ausencia.**

Queremos asegurarles que el Distrito de Sharyland continuara monitoreando esta situación de manera muy cercana durante las vacaciones de primavera y continuara proporcionando información actualizada. Todas las actualizaciones del COVID-19 que puedan impactar las operaciones diarias de distrito y escuelas, incluyendo actividades extra-curriculares, serán publicadas en: www.sharylandisd.org/covid19 y en todos los medios de comunicación del distrito escolar. Le deseamos a nuestra comunidad de Sharyland unas felices y seguras vacaciones de primavera.

NIVEL 1 <i>Nivel de Observación</i>	NIVEL 2 <i>Nivel de Alerta 2</i>	NIVEL 3 <i>Nivel de Advertencia</i>
El Centro para el Control de las Enfermedades no recomienda cancelar o posponer los viajes a destinos con noticia de viaje de nivel 1.	Considerar posponer los viajes a destinos con noticia de viaje de nivel 2.	Evitar todos los viajes no esenciales a destinos con noticia de viaje de nivel 3.

Sitio Web del CDC para Viajes: <https://cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/travelers/travel-in-the-us.html>

Respetuosamente,

Dr. Maria M. Vidaurri

Dra. Maria M. Vidaurri, *Superintendente de Escuelas*